

**О подписании Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики об оказании технического содействия в качестве безвозмездной помощи Вооруженным Силам Республики Казахстан**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 19 сентября 2014 года № 993  
Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ:**

1. Одобрить прилагаемый проект Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики об оказании технического содействия в качестве безвозмездной помощи Вооруженным Силам Р е с п у б л и к и К а з а х с т а н .

2. Уполномочить Министра обороны Республики Казахстан Ахметова Серика Ныгметулы подписать от имени Правительства Республики Казахстан Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики об оказании технического содействия в качестве безвозмездной помощи Вооруженным Силам Республики Казахстан, разрешив вносить изменения и дополнения, не имеющие принципиального характера.

3. Настоящее постановление вводится в действие со дня его подписания.

*Республики Казахстан* *Премьер - Министр* *К. Масимов*

О д о б р е н  
постановлением Правительства  
Республики Казахстан  
от 19 сентября 2014 года  
№ 993  
Проект

**Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики об оказании технического содействия в качестве безвозмездной помощи Вооруженным Силам Республики Казахстан**

Правительство Республики Казахстан и Правительство Китайской Народной Республики, далее именуемые Сторонами, в целях дальнейшего развития дружественных отношений между двумя государствами и укрепления военного сотрудничества между их вооруженными с и л а м и ,

согласились о нижеследующем:

## **Статья 1**

В качестве оказания технического содействия в оснащении Вооруженных Сил Республики Казахстан китайская Сторона на безвозмездной основе передает в собственность казахстанской Стороне имущество в виде седельных тягачей «Цзефан» с большегрузными трами в количестве 30 штук (далее- имущество).

## **Статья 2**

Китайская Сторона доставляет имущество в приграничный пункт Алашанькоу, в котором будет осуществлена его прием-передача с подписанием соответствующего акта между представителями уполномоченных органов Сторон.

Все расходы, связанные с доставкой имущества до приграничного пункта Алашанькоу, несет китайская Сторона, а последующие расходы за счет казахстанской Стороны.

## **Статья 3**

Имущество, ввозимое на территорию Республики Казахстан в рамках настоящего Соглашения, в соответствии с законодательством Республики Казахстан и (или) таможенным законодательством Таможенного союза подлежит лицензированию, таможенному декларированию и освобождается от уплаты таможенных платежей и налогов на добавленную стоимость от импорта.

## **Статья 4**

Уполномоченными органами по реализации настоящего Соглашения являются:  
от казахстанской Стороны: Министерство обороны Республики Казахстан;  
от китайской Стороны: Министерство обороны Китайской Народной Республики.

## **Статья 5**

В настоящее Соглашение по взаимному согласию Сторон могут вноситься изменения и дополнения, которые оформляются отдельными протоколами и являются

## Статья 6

В случае возникновения споров по толкованию или применению настоящего Соглашения, Стороны разрешают их путем переговоров и/или консультаций.

## Статья 7

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты получения по дипломатическим каналам письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу, и прекращает свое действие с даты подписания акта о прием-передаче имущества, указанного в статье 2 настоящего Соглашения.

Совершено в городе \_\_\_\_\_ «\_\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ года в двух подлинных экземплярах, каждый на казахском, китайском и русском языках, причем все тексты имеют \_\_\_\_\_ одинаковую \_\_\_\_\_ силу.

За  
Республики Казахстан

Правительство  
За  
Китайской Народной Республики

Правительство

Приложение к Соглашению между Правительством Республики Казахстан и Правительством Китайской Народной Республики об оказании технического содействия в качестве безвозмездной помощи Вооруженным Силам Республики Казахстан

## Перечень имущества, передаваемого в качестве безвозмездной помощи Вооруженным Силам Республики Казахстан

| № п/п | Наименование имущества | Мощность     | Характеристики             | Количество |
|-------|------------------------|--------------|----------------------------|------------|
| 1.    | Седелные тягачи        | 350-400 л /с | Грузоподъемность - 60 тонн | 10 шт.     |

|    |   |              |   |        |
|----|---|--------------|---|--------|
| 2. | Тяжеловозный полуприцеп-трал Цзефан (FAW) |              | Длина рабочей платформы - 10 метров, ширина - 3,3 метра. Общая длина трала - 14,5 метра.  | 10 шт. |
| 3. | Седелные тягачи                           | 350-400 л /с | Грузоподъемность - 40 тонн  | 20 шт. |
| 4. | Тяжеловозный полуприцеп-трал Цзефан (FAW) |              | Длина рабочей платформы - 12,5 метра, ширина - 3,2 метра. Общая длина трала - 16,9 метра. | 20 шт. |

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан»  
Министерства юстиции Республики Казахстан